

انگلارسی

ترانه‌های

۳

ناصر کشاورز

تصویرگر: فاطمه محمدعلی‌پور



انگلیسی‌های ۳

شاعر: ناصر کشاورز

تصویرگر: فاطمه محمدعلی‌پور

ویراستار: سیدنوید سیدعلی‌اکبر

مدیر هنری: فرشاد رستمی

طراح گرافیک: سندس حمیدیان

چاپ دوم: ۱۴۰۰

تیراژ: ۲۰۰۰ نسخه

قیمت: ۲۴۰۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۲۰۴-۴۳۵-۰



سرشناسه: کشاورز، ناصر، ۱۳۴۱ -
عنوان و نام پدیدآور: ترانه‌های انگلیسی ۳ / شاعر ناصر کشاورز؛
تصویرگر فاطمه محمدعلی‌پور؛ ویراستار سیدنوید سیدعلی‌اکبر.
مشخصات نشر: تهران: نشر هوپا، ۱۴۰۰.
مشخصات ظاهری: ۲۴ ص.؛ مصور (رنگی).
شابک: ۰-۴۳۵-۲۰۴-۶۲۲-۹۷۸
وضعیت فهرست نویسی: فیبا
یادداشت: انگلیسی - فارسی.
یادداشت: گروه سنی: الف، ب.
موضوع: شعر کودکان
موضوع: Children's poetry
موضوع: زبان انگلیسی -- واژگان -- مصور
موضوع: Pictorial works -- Vocabulary -- English language
شناسه افزوده: محمدعلی‌پور، فاطمه، ۱۳۶۳- تصویرگر
رده بندی دیویی: ۸۱۱
شماره کتابشناسی ملی: ۷۶۳۰۰۵۷

هوپا
Hoopa

آدرس: تهران، میدان فاطمی، خیابان بیستون، کوچه‌ی دوم الف، پلاک ۳/۱، واحد دوم غربی.

سندوق پستی: ۱۴۳۱۶۵۳۷۶۵ تلفن: ۸۸۹۶۴۶۱۵

■ همه‌ی حقوق چاپ و نشر انحصاراً برای نشر هوپا محفوظ است.

■ استفاده از متن این کتاب، فقط برای نقد و معرفی و در قالب

بخش‌هایی از آن مجاز است.

www.hoopa.ir
info@hoopa.ir

One 1 Two 2
Three 3 Four 4
Five 5 Six 6
Seven 7 Eight 8

Are you ready? تو آماده‌ای؟
Yes, I am. بله هستم.



Are you ready?

One, Two
شال و کلاه من کو؟
Three, Four
کوچه شد از برف، پُر
Five, Six, Seven, Eight
بریم رو برف‌ها اسکیت!
Are you ready?
Yes, I am.



Bee		زنبور
Ok		باشه
Lazy		تنبل
Goodbye		خداحافظ
Yes, I am.		بله، من هستم.



Goodbye

زنبورِ زرد آمد
بر روی موهایم
گفتم: «تو **Bee** هستی؟»
او گفت: «**Yes, I am.**»

لطفاً بیا با من
پیر بدو بازی!
گفتم: «**Ok**، اما
هستم کمی **Lazy**»

خندید و دستم را
بوسید و گفتم: «وای!»
این بوس یا نیش است؟
زنبورجان! **Goodbye**»



فاطمه محمدعلی‌پور هستم. در شهر آفتاب، کرمان، متولد شدم. خانه‌ی کاهگلی ما با حیاط سرسبز و خانه‌ی درختی روی یکی از درخت‌های انگورش، جایی بود برای رؤیابافی. دوچرخه‌سواری در کوچه‌های کشف‌نشده، سرک‌کشیدن از نورگیر خانه‌ی همسایه‌ها و دستبرد به جعبه‌رنگ خواهرم، که من را با دنیای نقاشی آشنا کرد، از تفریحات دوران کودکی‌ام بود. نخستین بار تصویرسازی‌های جادویی کریم نصر در شاهنامه من را به هنر علاقه‌مند کرد تا اینکه رفتم سراغ گرافیک و بعد هم کارگردانی انیمیشن خواندم. حالا طرح و رنگ می‌زنم، کاری که دوستش دارم و امید دارم طرح‌هایم را دوست بدارید و با آن‌ها خیال‌بافی کنید.



نامر کشاورز هستم. سال ۱۳۴۱ به دنیا آمدم. شعر کودک را با مجله‌ی کیهان بچها شروع کردم و اولین شعرم هم در همان مجله چاپ شد. اولین کتابم هم به نام من و مرغابی‌ها در سال ۱۳۶۵ چاپ شد. جایزه‌های زیادی در حوزه‌ی ادبیات کودک و نوجوان گرفته‌ام. یکی از مهم‌ترین آن‌ها، نشان «ماه طلایی» از جشنواره‌ی بزرگ ادبیات کودک و نوجوان است. همچنین برنده‌ی نشان «مداد پرنده» از جشنواره‌ی کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان شدم.

برخی از کتاب‌های من که هوپا منتشر می‌کند:

مجموعه‌ی ۱۲ جلدی «داسی دایناسی»

مجموعه‌ی ۴ جلدی «ترترترانه»

مجموعه‌ی ۳ جلدی «انگلارسی»

